

GAZET'A TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercurea si Dumineca, Foi'a, candu concedu ajutóriile. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl. pe $\frac{1}{4}$ 3 fl. v. a. Tieresterne 16 fl. v. a. pe unu anu séu 3 galbini mon. sunatória.

Brasovu 15/3 Martiu 1868.

Se prenumera la poste c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Taxa timbrala a 30 cr. de fiacare publicare.

MONARCHIA AUSTRIACA
Transilvania.

La Concordatu.

Tóta lumea se occupa cu concordatulu austro-roman; noi inca nu mai putem remané indeferenti catra acea cestiune.

Cunoscute este ca legile Transilvaniei si ale Ungariei nu numai ca nu recunoscu concordatulu, ci tocma respingu dela tiéra orice tractate unilaterali de feliulu acesta. Dupa legile acestorui tieri aceia carii se supunu la concordat, archierei, clerici si mireni, potu fi aruncati usioru in actione si acuzati de necredintia (nota infidelitatis). Ei, dara de alta parte aceleasi legi transilvane si ungaresci sunt multu mai in defavórea confesiuniloru resaritene tocma si decatu concordatulu. Nu este tréb'a nostra a trage paralela intre asprimea legiloru aprobatali si intre cateva determinatiuni ale concordatului ce se dicu a fi asupritore si nutritore de ura religioasa. Ceea ce voimur noi se observam este, ca unii dintre archiereii si clericii fruntasai ai nationei romanesco au recunoscute mai de multu acésta stare a lucuriloru forte neplacuta, acea pusetiune intre dousc scaune, intre dousc luntrii, la care oorelegionarii si connatiunalii loru arata in tóte dilele. Dupa multe frecari cum amu dice suteranee date au decursu intre clericii pana pe la 1861, dela una timpu ti s'ar fi parntu, ca dien dora totu isi voru face unii la altii concesiuni in interesulu pacii publice si in spiritulu evangeliei. Intru adeveru ca se si facura óresicare incercari seriose in acésta dreptiune, care inse pana pe timpulu dietei din 1863 tóte cadiusera din nou in balte. Actele respective au trecutu in domenulu istorie i; noua inse ne pare prea reu, ea din tóte posedem numai pe urmatorele:

ESTRAC TU

din proiectulu episcopului gr. r. n. u. Andreiu br. de Siaguna, adresatu mitropolitului gr. r. n. Alecsandru St. Siulutiu, pentru restabilirea fratietatii celei adeverute, concordiei si armoniei perfecte intre cele dousc confesiuni romanesce.

I. Cu unuile amestecate.

Se se binecuvinte totndéuna si fara nici o exceptiune prin parochulu celu legiuitoru alu miresei, de sine intielegunduse, ca dupace s'au implinitu mai antea formalitatile prescrise din partea jurisdictiunei politice.

II. In privinti'a treceriloru religiose.

a) Partile trecundu dela un'a la ceealalta biserica romana, fia acelea singuratic, fia comune intregi, numai dupace voru implini prescrieile formalitatii si voru produce atestate legale despre cele dousc inscintiari sevarsite la parochulu loru legiuitoru, se se primésca in sinulu bisericei la care vreu se tréca.

b) Asemenea se se urmeze si ou primirea preotiloru, ca adica acestia inca numai dupace voru produce atestatu legalu despre cele dousc insinuari sevarsite inaintea parochului loru legiuitoru, va se dica inaintea archiereului loru legiuitoru, se se primésca in sinulu bisericei la care vreu se tréca.

c) Preotii aceia carii aru fi suspendati séu supusi vreunei pedepse archiereesci, si era vrea se tréca la ceealalta biserica, fiinduca este inveraturu, ca trecerea loru s'ar face numai penetrucá se scape de pedéps'a meritata, nici decum se nu se primésca de catra archiereulu, in a carui dicesa ar' vrea se tréca, pana nu isi voru implini pedéps'a, si atunci inca numai cá mireni, era nici decum cá preoti slugitori la altariulu lui Christosu.

d) In privinti'a bisericelor parochiale la treceri se se urmeze asia, ca déca o comun'a intréga séu $\frac{2}{3}$ parti voru trece dela un'a la ceealalta biseric'a romanésca, atunci si biseric'a se fia a partii celei mai numeróse trecute, si in casulu acesta partea mai mica remasa in relijunea sa, se devina afiliata la alta parochia de aceleasi confesiune; era de aru fi dousc biserici, atunci se se impartia un'a la un'a si alt'a la ceealalta parte; totu asemenea se se urmeze cu celealte averi si portiuni canonice ale bisericei si ale scólei.

e) Despre fiacare trecere si primire respectivii archierei se se incunoscointieze unulu pe altulu.

III. In privinti'a slusbeloru preotiescii.

Vine a se privi lucrul diintr'unu punctu de vedere mai inaltu politico-bisericescu, carele este cá se nu se dè strainiloru ocasiune de a ne invinui de vreunu indiferentism religiosu. Deci parerea eate:

Cá preotii ambelor biserice romane se nu se amesteces cu slusbelile bisericescintre sine, ci fiocarele se se tiermurésoa pe langa biseric'a si crestinii bisericei sale, era la casatorii amestecate fiocare parte se se servésca in cele spirituale cu parochulu seu.

IV. In privinti'a scóleloru amestecate.

a) Orice scóla mestecata romana va ave in conglasuire cu ordinatiunile mai nalte vigente caracteru confesiunalu gr. catolicu séu gr. resaritén, dupa cum adica va fi majoritatea respectivei comune gr. catolica ori gr. resaritén.

b) O asemenea scóla va sta la suprainspecțiunea episcopului si nemidiloci'ta inspectiune a protopopului si a parochului majoritatii comunitatei.

c) Invetigatorii la scóle amestecate voru ave a fi de confesiunea romana a majoritatii respective si voru fi denumiti de catra archiereulu séu consistoriulu respectivu; era preotiloru minoritatei se pastréza dreptulu de a'si catechisá numai pe scolarii cati se tienu de biseric'a lui.

Nr. 420. Maiu 21. 1861.

Andreiu br. de Siaguna,
episcopu.

Dupa acestea impartasiri prea bine elaborate Mitropolitulu Alecs. St. Siulutiu emite ou data din 15/3 Iuniu a 1861 unu circularu oatra episcopii sei sufragani, intru care pe langa comunicarea susu citatului proiectu dechiara, ca

I-u. Cu proiectulu privitoru la casatoriiile amestecate se invioesce cu statu mai vîrtosu, ca trist'a esperiintia a doveditu si pana acumă, cumca asia numit'a assistintia pasiva este numai o secatura, ce compromite mai multu decatu ajuta; era incolo tainele celor dousc biserici sunt totu aceleas si ritulu totu unulu.

II. Proiectul in privinti'a treceriloru se primesce cu o reflecțiune numai, ca dupace preotii uniti au portiuni canonice, era cei neuniti pana acumă n'au, prin urmare nici vreo reciprocitate pana atunci nu pote fi, asi se dice, ca preotii uniti carii aru remané ou minoritatea, se tieni portiunea canonica pana la moarte.

III. In privinti'a slusbeloru preotiescii. Se primésca, ou singurele exceptiuni de botezu, marturisire, cumineocatura si ingropatiuni in casu de o necesitate extrema, candu adica preotulu de confesiunea cutare ar' lipsi cu totulu, séu ar' fi forte departat, si pericolulu mortii nu ar' suferi nici o amanare; se intielege inse de sene, ca si in casu de necesitate si pericolu alu mortii preotulu de respectiv'a confesiune are se mérge numai déca va fi chiamato inadinau si déca parintii prou-

oului, séu in casu de bôla insusi bolnavulu va tramite dupa elu cá se'i viie.

IV. Scólele amestecate. Opiniunea episcopului Siaguna se afla in tóta privinti'a corespondientóris principiului reciprocitatii si se descopere dorint'a de a se primi intocma.

Din respunelu episcopalui Alecsandru Dobra dela Lugosiu sub Nr. 555/1861 Iuliu (cate dile?). Acestu episcopu vede in proiectulu episcopalui Siaguna:

a) numai o intentiune propagandistica ascunsa (?); b) densulu crede, ca ou tóta acésta invoie totu voru mai remané dispusetiuni interne incubate si inradacinate ducatore spre ur'a religioasa; se primésca primatulu de dogma.

Capitalulu din Lugosiu cu adresa din 28 Iuniu:

Respinge neconditionatul opiniunea despre casatoriile amestecate.

Primesce cea despre treceri, nu sufere inse, ca bisericele etc. se tréca la majoritate.

Despre functiuni si scóle primeșce intocma.

Mai observa, ca si la casu de invoie ar' trebuci se se faca oonveniune si ou ceilalti episcopi serbesci.

E p i s c o p u l u I. Alexi cu data din 29 Iuniu sfia, ca tóta acestea cestiuni se tienu de sinodulu provincialu. —

(Acestea trei documente din urma se afla din conventu in conventu in archivele respective, de unde se potu decopia. Noi nu le avem.)

(Va urmá.)

Primulu circulariu alu comitelai sasescu Mauritiu Conrad, catra scaune si districte are cuprinsulu acesta:

Denumitul prin resolutiunea cea prea inalta din 8 Febr. a. c. de catra regule incoronatu si ministeriu, dice, ca intra acum in activitate. Conóscere marea sa responsabilitate facia cu misiunea ce i'sa datu, si care are unu caracteru extraordianu, tocma precum suntu si imprejurările de acum, apoi urmáza: „pentrua națiunea sasescă au sositu la importantulu punctu de reintornare a trecutului ei celu de multe seculuri, trebue se se iè in consideratiune si se se faca contu imperativelor pretensiuni ale relatiunilor de statu, care suntu esentialu modificate, cata se se tieni séma de pretensiunile indreptatite ale unei epoce inaintate in progresu intr'o mesura cá aceea, precum nu se affa altu casu in istoria națiunei acesteia!“ Dupa acésta dice, ca s'au inceputu dela continuitatea de dreptu intrerupta de 20 ani. In privinti'a dreptului de statu alu tierei nostre s'a restatoritu ér' constitutiunea cea antica a coronei Ungariei si s'a intocmitu dupa pretensionile relatiunilor modificate; insemnatatea uniunei Transilvaniei cu Ungaria s'a pusu afara de tóta indoiél'a cá o lege constitutionala neatingibila.

Acestea fapte prea importante nu potu remané fara de o inriurantia decidatória si asupra națiunei sasesci; sistemulu de representarea poporului pe basea representativa inaugurat prin legile din 1848 si sistemulu regimului parlamentariu respundiatoriu potescu imperiosu o modificare esentiala a pusetiunii de dreptu de statu de mai dinainte a constitutiunei nostre municipale, care beséza pe principiale de statu facia cu constitutiunea tieri (Landesverfassung).

Cá pretutindenea unde trebue se dominéza stare normala, asia trebue ou deosebire in organismulu de statu, că partea se se subordinez totului, institutiunile constituunali ale națiunei sasesci trebue se se asiedie intre ramele séu prevadí'a relatiuniei tieri. Mai incolo, ca trebue se se faca reforme adunou tatiória in viéti'a

interiora a nationei, pentruca constitutiunea comunala de adi sta in contrastu cu principiul egalei indreptatari politice, care nu se mai poate sustine asa, de multa se striga reforme in vieti a interna a municipiului sasescu, principiul de statu (status et ordo) trebuie se ceda principiului representativu, cata se se iedrepturile politice dels corporatiunile privilegiate si se se dè poporului, ca unu bunu comunu. Dechiera mei incolo, ca modificarea cea afundu tajatora a institutiunilor sasesci municipale, care trebuie se se executéza, se va face pe calea constitutiunale si ca octroari preste capu nu voru da ocazie la ingrijiari despre intentiunile inaltului regime.

Drepturile constitutionale ale nationei sasesci suntu garantate prin art. de l. VII alu dietei Ungariei din 1848 § 5. — Vedi'lui intregu Gaze'a 1866 Nr. 12 note etc —

Pe catu dara se potrivesce puzetiunea nostra cea exceptionala de vechi basata pe privilegia (verbriele Sonderstellung) cu principiale generali ale organismului de statu, in mesur'a aceea se va sustine si constitutiunea sasasca, pentruca odihnesce pe basea tare a legei fundamentala de statu si regimulu Mai. Sale si diet'a in seneulu acest'a o voru respecta nestribata. Precum introducerea institutiunei nostre municipale in constitutiunea generala a tierei se va face numai pe calea constitutiunala a legislatiunii tieriei, la care suntu chiamati si locuitorii Sachsenland-ului a conluorá prin reprezentantii sei: asia se voru desvoltá reformele in vieti a interiora a Sachsenland-ului numai pe terenul de dreptu legalu alu nationei sasesci. Dupa acestea contéza la simpatia si ajutoriulu connationalilor sei apromitendule tota conlucrarea s'a. —

Din tota cate citiramu pana acum despre simpatia si intentiunile partitei judecasa, care inse nu esu inca in publicu pana acum ou nici o vorba despre romani, ci numai si numai pentru si in nomele nationei sasesci, a avezi sasesci, a universitatii sasesci, a municipiului sasesci, a constitutiunei sasesci etc. etc. totu sasescu, trebuie se deducemt totu ceea ce strapara si din circulara de susu, ca partit'a juna sasa va trage totu jarulu la óla nationei loru, si bine facu, numai catu se fia mai consequenti pe viitoru decat u fostu de atatea sute de ani. Aiba ei capulu loru, aiba totu aleloru; inse se siba si romanii capulu loru nationalu si, dupa cum scrisese „Unio“ mai deunadi, autonomia loru nationala politica, ca se aiba facere natione cine se se ingrigesca de binele connationalilor sei in tota privintia, ca scimu, cum grigescu de bine lupii de oi. Vomu vedé ce ne va aduce viitorulu, inse viu e domnulu si romanulu nu va mai remane ofanu nici trasu, impiasu si ignoratu pretutindenea. Asta o poftesce binele patriei si alu statului si o reclama umanitatea, lealitatea si patriotismulu romanului, care trage degetu ori oandu cu veruce alta natione in patria, cu multimea sacrificiilor pentru inmultirea fericirei totului. Deci inainte cu man'a pe consciuntia de cive lealu, care se lopta pentru vietia nationala in folosulu statului si alu tronului si coronei, care-si va tiené de pe catu a ignora si ea pe mustra de poporu lealu si patriotu. — R.

Brasovu 13 Martiu. Eri se tienu adunare districtuale sub presidintia directorelor politici d. Georgiu Düok si inca astadata publica. O multime de obiecte se desbatuta, si in finea loru dupa o disputa mai indelungata alesera si o deputatiune pentru a salutá pe nouu comite sasu, cu totu oa protestasera in contra denumirii lui. — Dn. fiscalu Franciscu Soutschek, Stef. Remenyik si din districtu Joh. Sander, judele din Prejmeru si Andrea Porr din Cristianu se alesera deputati defigundolise cate 5 fl. dieta si taos'a calatoriei. — Pe la noi inca totu domina érn'a neintreruptu acum in a 5-a luna si oh! cu cata sete asteptam sosirea primaverei cu o aurora mai blanda si pentru respirarea vietiei politice nationale! —

Zernescu 11 Martiu n. 1868.

Onorate Dle Redactoru!

Fii duca in Gaze'a Nr. 16 sub datu „Fagarasi 2 Martin n.“ s'a publicatu unu estras, carele intre alte intemplieri dela Branu, contine si despre scólele nostre de acolo, acea aratare, „ea asupra veniturilor scólelor inca ar' fi

certa, pentruca uni vreau se faca o trafica, cu padurile daruite scólelor si cu dreptulu carciomaritului s. a. si fiinduca din acésta aratare lesne s'ar puté presupune, că si cum branenii ar' voi a micsiorá si a scadé veniturile scólelor, ceea ce nu este asia: Dreptacea in interesul adeveruloi me vedu indemnata a reflecta la cele de susu privitorie la scólele Branului, ca scólele din Branu n'au nici padure nici dreptu de carciomarit, ci numai una singura scóla asia numita scóla centrala din vama Branului, are unu complexu de vreo 100 jugere padure si dreptulu de carciomarit in asia numitulu patrariu de anu, — cum si ca din privintia, ca acea padure despre o parte este tare espusa prevare catiunilor, ér' de alt'a priveghierea ei este multu costisitor, — pentruca scóla acea dupa timpu se nu remana fara de padure si prin urmare si fara de venitulu ce'lui aranca acea padure, a afilu de bine comunitatea Branului, a face in dilele trecute eforiei scolare acea propunere, că scóla se lase padurea acea comunei, si se primésca dela acésta in schimb unu echivalentu in bani pe totu anul; — dar' eforia nu s'a invotu la acea propunere si asia nu s'a facutu nici o scadere scólelor.

Te rogu Dle Redactoru! Spre chiarificarea lucrului, binevoiesce a publica in pretiutulu Diale diurnal reflecstionile acestea.

Pre langa care sum alu Diale cu tota stima I. Metianu, protopopu.

Cohalmu (Rupea) 9 Martiu.

Precum vedemu in natiunea sasasca din marele principatu Transilvania s'a facutu pana acum una schimbare in denumirea comitelui prov., ceea ce intre particulari a produsu emotiuni atatu de bucuria catu si de resbunare — potemu dice, — cu deosebire sasii Cohalmeni se afla in gradulu celu mai estremu de bucuria mai toti? — pre candu sasii brasoveni din contra. Eu inse ca unul ce m'am numerat si me numera si eu in catalogulu celor'a oe noile pasa multu de aceea, ca li se intempla sasilor — n'am de a me ocupá multu ou modificariile dintre eli.

Ar' fi inse mirare ca chiaru noi cohalmenii din sinulu caror'a a esitu comesulu de acuma Moritz Conrad se nu vorbim oeva — batar' numai speciale ce se referéza la opidulu si scaunulu nostru.

Ómenii politici diou, ca d. Conrad fiindu de categori'a unionistilor, seu si fusionistilor, a prinsu gratia la maghiarii dela potere si prin eli s'a si denumitul de comes alu sasilor. Eu le dau totu dreptulu, inse se nu uitam nici aceea, ca d. comes (dupa cum i dicemt noi pe aci) are de a fi recunoscotoriu pentru rangulu seu si sasilor din Cohalmu, ca-ci déca acestia nu'lui alegeau la diet'a din Clusiu et Pest'a, de securu ca nu era ce este — pentru atunci n'avea cui se'si manifestezze opinioniile sale politice unionistice, dupa care era se'lui primésca cinea sub mantel'a sa si se'lui pota intrebuita! Apoi cumca d. Conradu a fostu din partit'a junilor sasi, o scimu cu toti. — Vorbisemt totu in acestu obiectu si in Nrii mi se pare 12, 31 si 32 ai Gazei din an. 66, pre candu dsa se alesa ca deputatu din partea opidului la diet'a din Clusiu.

Casulu acest'a surprinse pe cohalmenii pretot fara destingere de nationalitate din causa, ca eli 'lu cunoscu in persona si au avutu multu de a face cu dsa, fiindu pana acuma advocata aci, si nici una data eli nu l'au numerat in treli mai eminenti mentori sasesci. — Dar' cu tota bucuria sasii de aici inca resonéza in contra procedurei ministeriului maghiaru, pentruca prin acest'a denumire le-a luatu dreptulu loru de alegere etc.

Vineri in 7 Martiu au pornit 2 deputatiuni de aci ca se bineventeze pre noalu comite; un'a din partea scaunului din 4 membrii ou d. Bürgermeisteru in frante, alt'a din partea orasului statutoriu din 8 membri, — in se in nici un'a nici unu romanu nu se afia, din cauza, cum dicu unii, ca nu'i lipsa se fia si romanu, de ore ce comesu e „comes-national“, adica alu nationei sasesci numai, — nu si alu romanilor din fondulu regescu. Ne pare bine, ca-ci dar' si noi romanii ne vomu cere comite nationalu romanu; ca-ci déca o manutina de sasi din patri'a nostra, au dreptu de a avé comite nationalu, pentru ce si noi romanii in atatea numeru prevalentu se n'avemu nici comite nationalu romanu? nici nemica, dar' inca nemica nationalu? — I... P... scu.

Alba Iulia Febr. 1868.

Conformu promisiunei mele, grabescu a continuá despre deoursulu alegerilor din locu.

Dupace s'a alesu oficialii cardinali a intratu o pauza de vro cateva dile ca se se pota tiené consultari asupra alegerilor de senatori. Romanii inteliginti acum fara osebire — tienura conferintia in eas'a dlui Georgie Rozoru, unde se decisera cu totii a staroi din totu puterile, ca se se aléga intre senatori si dlui N. Barbu si A. Comanescu. D. Barbu ince — carna inainte de asta cu o di mai toti maghiarii i promisera alu alege de senatoru si acuma deodata cu totii erau in contra alegerei lui, — sciindu forte bine casu'a acestei intorceri curiose, incunosciintia atatu pe maghiari catu si pe romani ca abdice a fi alesu.

Venindu or'a alegerii se alesera urmatorii ca senatori:

Dantu Károly la judecatorii singulare, Török J. la lucruri civile, Balog K. la ereditaria, Alecsandru Comanescu la criminale, Horvát S., Gál J. la politice.

Acestia suntu senatorii. Se mai alesera apoi: Hofinger K. de notariu primariu, Jenei J. de subnotariu, Henel J. de archivariu la politica, Gál K. de archivariu la civila, Székely F. adjunctu la judec. sing., Szöcs M. de protocolistu in civila, Apolzan F. (renegato) de protocolistu in politica, Jenei Jenö de comisariu la politica, Halász J. de fiscalu, Dr. Reiner de medic. oras., si inca alti oficiali mai mici, intre care nu e nici un romanu.

Precum se vede, intre toti acestia numai unu romanu avemu, pe d. A. Comanescu; de stulu de pucinu. De amu avé chiaru 5—6 romani, si si atunci amu avé pucini in mesura cu poporatiunea romana a orasului nostru, care face majoritatea.

Amu pretinsu numai doi senatori romani, inse maghiarii s'a opusu si or' votatu numai pentru unul. Óre pentru ce? De buna séma din simtiu de fratieta si egalitate?! D. Barbu nu li a venit fratilor maghiari la socotela ca se'lui aléga, si sciti de ce? pentruca e pre mare romanu (igen nagy oláh), pentru ca cu ocazie cinei data de dlui Berghianu, n'a voitut se strige dimpreuna cu fratii maghiari, ca se traiésea unionea Transilvaniei cu Ungaria.

Amaro si securu de coda simtiu de fratieta mai au fratii nostrii maghiari de aici. — In orasulu nostru suntu ómeni de diferite nationalitati. Sótea a vrutu ca acestia se se numésca fii aceliasi oras, se se numésca asia dura frati. Dara fratii traiescu in armonia, in contielegere, egalitate si libertate! Si óre fii orii fratii orasului nostru traiescu si ei asia?

Fii unui orasului suntu unei patrie suntu in-datorati a trai in concordia si fratieta. Concordia si fratieta nu poti nici vegeta unde n'are de nutrimentu dreptatea si ecuabilitatea. Asta trebuie mai anteiu dovedita spre a poté prospera si a ferici orasului si cu elu patria! Si óre fii orasului si patriei nostre traiescu si ei asia? Dorere, pana acum inca nu! Ertatine se provocamu, fratilor maghiari, ca a sunat si a 11 óra, ca se ve aratati odata catra noi ca frati adeverati cu deplina incredere, dar' nu totu numai din buza si anim'a se ve fia de-parte de noi. — U. „tig.“

Blasius Febr. 1868 *).

(Capeta.)

Dupa cum am dovedit mai susu, assertiunea contrarilor nostri, cari vrea a constata ne-possibilitatea de a se primi limb'a romana ca oficioasa, pentruca s'er intrebuintia in ea multe cuvinte latine, e demna de a fi numita reumatiosa, pentruca tooma acésta inaltia meritulu si distinctiunea limbei romane, ca n'are lipsa a confugi la limbi straine, ci cauta numai sanc-tuarilu limbei strabunilor, si 'si alege de aco留意 de lipsa, ca din camer'a sa eredita prin testamentulu nobilei descendente. Dar' acea assertione se poti forte bine aplică la poporul maghiaru, d. e. deoai i ai scrie, ori i ai dice, „sodrony“, horgony, mozdony, kéneny,

*) In Nr. trecutu la finea incepotului art. acestuia, dupa cuvintele: „afara de unguri“, intrecesee pasagiul urm., care din erore remase afara, ad.: „Contrarii nostri politici de comunu opumna, ca limb'a romana nu poti fi oficioasa, pentruca literatii nostri intrebuintiaza multe cuvinte latine, pe care poporul nu le intielege.“ Asta vorba e prea usiora etc. — R.

széneny, villany, idény, itész, távirda, büvész, szigorlat, si altele cu miile, s'ar uita, si ar' dice, la acestu omu ei lipsece o dóga. Acésta e causa ca in limb'a maghiara — care din 1834 incepandu a inaintat si s'a cultivat frumosu — cele multe cuvinte, care se fabrica pe tóte dilele numai intielegint'a le princepe (si crede ca nici acésta pe tóte R), éra poporul si o parte din burgarime nici idea n'are despre ele, ba si la intellegintia numai pe rendu se popula riséza, cu atatu mai greu este pentru unu strainu, care nu'si pote inohipui, cum si de unde se d'erva acele cuvinte?

Cu totulu altuceva este in limb'a romana, care déca i lipsece terminii tehnici, nu i imprimata din ventu, decat dela mam'a, dela limb'a latina si face intrebuintiare dupa caracterul limbii proprie, asia incat celu mai simplu dascalu, ori notaria, numai cevasi cunoștința se aiba despre limb'a latina, indata va sci ce insemnăza. Ceea ce la unguri e tocma din contra, pe cum din multele eosemple care le avemu, voru dovedi si urmatorele.

D. protopopu refor. repausatulu Fogaraei, carele era desemnat de a fi superintendent, si care a fostu unu omu culta si eruditu, fiindu amintiatu de fostulu guvern (Statthalterei) că fara amanare se substerne conspectele despre equivalento, s'a adresat in scriu, catra unu ampliatu romanu, cu care era in prietinie, se'i soria „ce insemnăza pe unguria“ Equivalen-t-Steuer, că se pote informa pe preotii lui subordinati. — Ampliatulu deschide fóia legilor si ei responde Equivalenten-Steuer se dice pe unguresc „Tizévi ingatlan járadékot biztosító egyénertékről adó“. Credu ca Dta, dar' mai alesu preotimea Dta supus'a, din tecstul maghiaru se va procopsi si va grabi a substerne tabelele. — In alta di numitulu protopopu au mersu in persóna dupa deslucire, dicundu, ca unguresc si mai puinu intielege ce insemnăza.

Unu solgabirau maghiaru, carele se distingea de cei multi slabii, prin aceea, ca a fostu omu activu si intieleptu, avendu ordinu a substerne ratiotiniurile despre spesele facute cu vagabundii dati la urm'a lora, nemtiesc Schub-auslagen, unguresc Toloncz számadás, au respunsu, ca in ceroului lui nu s'au facutu nici una róba (Targancza). — Cumca cu sutele se afla cuvinte in limb'a maghiara, care poporul nici odata, éra intielingint'a inca numai peronda le invétia, putem sierbi cu eosemple destule, — si totusi ungurii dice, ca romanii mesteoia multe cuvinte latine. — Tocma se fia asia, n'ar fi nici o eróre, precum amu aratatu mai susu, si pentru unu unguru ori altu strainu eruditu, care s'a ocupat cu limb'a latina, numai aru usiura insusirea terminilor technici imprumutati.

Déca amu incepe noi a insirá cuvintele straine si mai alesu cele slavone si a le scéte din limb'a maghiara, precum si cele fabricate si de popora neintiesc, suntemu curiosi a sci, óte cum s'ar intielege ei intre ei, ar' trebui se faca că easii din deosebite tienuturi, candu se intenesc si dicu Schprichmer kitzken Blo-kisch, — pentruca este doveditu, ca preste diu-metate suntu vorbe straine in limb'a maghiara.

Cine dara este in contra limbii romane că oficioasa, pre langa reputata incarnata, dovedesc si aceea, ca n'are absolutu talentu de a invétia vreo limba cum se cade.

Inainte de a incheia trebue se marturisim, ca bab'a „Unio“ inca are in un'a dreptu, adica, ca romanii din Feleacu — déca s'au lasatu a se conduce de vreunu lupo in lana de berbecu — suntu oi, — inca calbazite.

Póte fi inse „Unio“ odichnita, ca-ci romanii din comitate, candu va veni timpulu se aléga, voru avé berbecii loru proprii din insasi urm'a lora. —

— x —

Clusiu. Ecs Sa comisariulu r. o. Em. Péch y dede in onórea Ecs. Sale c. Emericu Mikó la plecarea acestuia catra Pest'a o dinea, la care respunse c. Mikó intr'unu toasta, ca fiindu rapit de sortea neecsolabila mai de totu ce avea iubitul si mai pretiosu, ja mai remasu inca patria, careia i va fi totudéuna una servu creditiosu si va lucrá din respoteri, pentruca caus'a Ardelului se se ordinez catu mai cu rundu cu deplinatate si in modulu celu mai linișitoriu. Am vré se scimu, déca in terminulu linișitoriu s'au intielesu si pretensiunile cele drepte ale națiunei romane, pentruca acum ignorarea numelui romanu ni s'a facu proverbiala.

— Pe langa multele petreceri spirituale,

teatru, concertu si alte productioni se intemplara in dilele acestea si vreou 3 sinucideri in Clusiu. —

Amu fosta cet'u prin diurnale din Clusiu, ca mai multi meseriasi din Clusiu au omorit in drumul tierei dincolo de Apahida pe una romana, fiinduca nu le ferí din drumu in grada. Óre ucigasii se afla totu pe pitioru liberu? Déca asia, apoi óre cum se pote, că sub modelul justitiei constitutionale se fia vitiulu si orim'a neamenintiata si nerobunata? Justitia est regnorum fundamentum. Injustitia?!

— Senatulu academicu din Clusiu tienu in 2 Martiu siedintia pentru straformarea academiei in universitate, alegunda unu comitetu din 4 profesori, care se prelucre unu proiectu. —

UNGARIA. Pest'a 11 Martiu. Astazi se reincepura siedintiele camerei deputatilor. Presedintele Szentiványi a propus mandatele mai multoru deputati noi. Gozsd a multiamit. Deputati romani suntu ingriigliati temenduse, ca nici diu'a inviarii nu le va aduce pe tapetu caus'a nationalitatilor.

— Partit'a Déákiana a inceputu a stringe frenele si curelele atatu facia cu Kossuthianii seu democratii, catu si cu honvedii, si e spriginita nu numai de Klapka că dechiarat u Deákista, ci inca si de Perczel.

— Ministeriulu a prelucratu unu proiectu de lege pentru redicarea de directiuni politiane de statu nu numai pentru Bud'a Pest'a, ci si alte espo'itare prin orasiele cele mai insemnante si se va propune la dieta cu urgentia, pote ca inainte de caus'a nationalitatilor.

— A esit u atatu ordinatiunea pentru tribunalele urbariale in Ardélu catu si Schem'a pen-tru personalu cu salariile loru.

— Cluburile democratice nu mirósa bine. Statutele clubului capitalu dela Pest'a s'au respinsu cu ouventu, ca scopulu, celu venéza cluburile, e indreptat in contra constitutionei tieri si se demanda magistratului pestanu, că se desfașa clubulu fara amanare. Min. Wenckheim pregatesce unu mandatu pentru desfacerea tuturor societatilor democratice.

— „Hazánk“ scrie despre nemultamirea ce domina in tiera, care ar' fi generala, pentru ca partea cea practica a complanarii cu bine-ouventarile libertatii inca nu ese inainte. Lupt'a pentru autonomia municipalor e latita si regularea respectiva e pré urgenta. Se se apuce diet'a acum de causele interne, de cestiunea nationalitatilor, de cestiunea municipală si reform'a justitiei si cu deosebire de cestiunea honvedilor, dice „Hazánk“.

Kecskemét. (Fapta cumplita.) Gazez'a ministeriala „Pesti Napló“ din 8 Martiu a.c. spune lumei, ca locutorii din Kecskemét esindu in nótpea din 1-a Martiu inaintea unui „train“, in care credea ca se afla generalul Klapka, au aruncat in elu cu petrii si au sfarmatu vreou treidieci de forestrii de ale wagónelor. „P. Napló“ adauge: „Se vede ca maghiarii nostrii imitéza pe ómenii selbastei din codrii nordamericanii.“

Locutorii din Kecskemét fanatici Kossuthiani patrara acea crima din resbunare asupra lui Klapka, carele mai deunadi intr'onu articulu scrisu cu mare curagiu luă pe facia partita Deákistilor si infruntă aspru pe Kossuthianii.

La acestea nu mai trebuesce comentariu.

— Conducatorii stengei estreme au adunat si mai aduna subscreri la petitunea mon-istrúosa pentru totala restituire a legilor din 1848 cu tota urgentia, si vré a aduná unu milionu de subscreri. Se voru lua mesuri si in privintia acésta. Diet'a de acum trebue se devina sgomotósa. —

In Vien'a se totu continua lucratile delegatiunilor cu fisarea bugetului comunu. Convenirea la unu locu a delegatiunilor se incunagiura. —

Reportulu

comitetului societatii pentru literatur'a si cultur'a romana din Bucovin'a, despre trebile si lucrările sale, ce s'au intreprins si s'au executat in decursul anului 1867, catra adunarea generala tienuta in 5/17 Febr. 1868.

Prea onorata adunare!

Statutele societatii pentru literatur'a si cultur'a romana din Bucovin'a obligea prin § 30 pre comitetulu ei a supune in totu anulu adu-

narei generale unu reportu detaiat despre lucra-rele si trebile societatii.

Dreptu aceea comitetulu societatii isi im-pliesce acésta datória, asternenda urmatóri'a dare de sama asupra administratiunii societatii in decursul unui anu, adica dela 1-a Ian. 1867 si pana 1-a Ian. 1868.

Comitetulu va arata prin acésta mai an-teu acelea ce s'au intreprins si s'au executat de catra densulu in cursul anului trecutu.

1. Implininduse chiaru a dô'a di dupa adunarea generala trecuta anulu dela repausarea ilustrului barbatu si profesoriu A. Pommelu, comitetulu isi tienu de datória a urmá intru in-grijirea sa intreprinsa pentru eternisarea memoriu neuitatului barbatu, si cu acésta intentiune intruninduse in siedint'a sa din 12/24 Ianuaria 1867 a decis a serbá memor'a repausatului conformu titlui bisericiei nóstre. Serbare a-césta se facu in biseric'a catedrale sambata in-tr'a 9/28 Ian. 1867 prin seversirea st. liturgii cu soboru si totu odata si p'in unu parastasu, luandu parte in urm'a invitarii facute la acésta serbare consistoriulu, corpulu profesoralu teologicu, directoratulu gimnasialu si alu scólei reale superioare de aicia, rectoratulu seminarialu si unu publicu numerosu romanu si strainu.

2. Tota din asemene motive comitetulu au luato in lucrare conclusulu seu 12/24 Ian. 1866 privitoru in infintiarea unei „fundatiuni“ si a unui „monument“ in memor'a eterna a desu laudatului barbatu, decidiendu a se face unu apelu in privintia acésta catra totu publiculu romanu, invitandu-lu spre contriburi statu pen-tru fundatiunea acésta catu si pentru monu-mentalul, ce are se se redice la mormentul ilustrului nostru barbatu. Apelul acest'a s'au facutu si s'au tiparit in fóia societatii Nr. 7, anulu 1867 si despre resultatulu ce s'au do-bandit pana acum prin acest'a in folosulu nu-mitei fundatiuni, au urmatu si se voru continua publicatiunile că pana acum in fóia societatii.

Comitetulu pasindu mai de parte pe calea intreprinsa in acésta privintia, asiedia o comisiune de 3 membri din sinulu seu, care are mai alesu a se ocupa de cele trebuintiose pen-tru mai departe regulare a acestei afaceri si cu punerea in activitate a acestei fundatiuni asia numite „Pumnuleona“ si a monumentului. Re-sultatulu deliberarilor ilu va reportá comisiunea acésta comitetului, ale caruia conclusuri se voru publicá apoi la timpulu seu prin organulu so-cietatii.

3. Pentru punerea la cale a conclusului adunarei generale din 11/23 Ian. 1867 in privintia infintiarei unei catedre pentru studiulu istoriei națiunale, comitetulu asiedia o comisiune din 5 membri din midiloculu seu, care aduse resultatulu deliberarilor sale inaintea comitetului.

Decisiunea comitetului in asta privintia se va reportá astazi in deosebi onoratei adunari conformu programului.

4. Alta comisiune de 5 membri asiedia comitetulu pentru a luá in chipsuire, prin care modu anume s'ar puté realizá conclusulu totu alu aceleiasi adunari generale in privintia infintiarei filialelor societatii. Comisiunea acésta comunicá comitetului in siedintia plenaria re-sultatulu deliberarilor sale, care, aprobanduse de elu cu unele modificatiuni, se va aduce a-stazi indeosebi spre aprobare inaintea onoratei adunari, dupa cum arata programul.

5. Spre a satisface dorintelor respicate prin manifestatiunile adunarilor generale trecute, asiedia comitetulu asemene o comisiune de cinci membri din sinulu seu pentru astarea mo-durilor, cum s'ar puté marí fondulu societatii.

Reportanduse comitetului resultatulu per-tractarilor acestei comisiuni, se adoptara de catra acest'a urmatóriele conclusuri, că unele, dela a carora executare se astépta realisarea dorintei generale in privintia marirei fondului societatii.

Acestea suntu: a) b) c) despre membri.

d) Se se midilocésca darea de concerte mu-sicale si de baluri in folosulu fondulu so-cietatii.

e) Se se facea o loteria publica, cerenduse pentru acésta invoire dela ministerialu de finanțe, precum s'au facutu acésta pentru societatea asia numita „Elisabeteana“. Spre acestu scopu ar' fi se se invite toti membrii societatii si alti barbati si persoane zelose si devoteate intereselor societatii, că se binevoiesca a indrumá si a stringe fiecare in cerculu seu niscavi-daruri, cari ar' puté infacișa obiecte de castiga-

pentru acésta loteria și cu cari pana la sortire s'ar putea pune la cale se se face o espusetiu publică cu unu pretiu moderat de intrare. In acestu chipu s'ar marí fondulu societatii mai repede decat prin multe alte midilöce.

Pentru indrumarea și punerea in lucrare a acestei loterii se asiedia pe langa birou o comisiune de trei membri din midilöcul comitetului.

f) Se se ceara o subventiune din fondulu tierei și altă din fondulu relegenarii in folosu fondului societatii, din cari au trasu si tregu inca și acum folosuri insemnate și alte societati, cari au scopuri multu mai inferioare, decat societatea literaria romana.

Proiectul de petitiune catra onoratulu consistoriu pentru accordarea acestei subventiuni, luanduse in pertractare, se aproba de catra comitetu cu unanimitate.

g) Se se capitaliseze tōte veniturile, carele voru incurge din folosirea mesurilor propuse spre marirea fondului societatii.

h) Se se capitaliseze prisosulu in bani, care se va arata dupa incheierea bilantului anualu si acoperirea speselor pe trei luni de dile inainte.

i) Se se faca o petitiune catra ministeriulu respectivu pentru eliberarea societatii de plat'a portului postalu pentru corespondintele ei oficiale.

k) Se primesec propunerea, prin care se recomanda a se tiené conferintie literarie-musicală, și discursuri despre materii interesante din feluritele ramuri de sciuntie, declamatiuni si representatiuni de musica vocală si instrumentală.

l) In privint'a darurilor incurse au decisu comitetulu, ca atunci acestea se se capitaliseze indată, candu isi va exprimá darutoriulu anume acésta dorintia; altmintrea se remaia acésta in-datorire firésca in chisuirea si respunderea comitetului.

Acestes sunt pe scurtu chipurile, dela a carora intrebuintare estepta comitetulu marirea fondului societatii.

Depinde acum dela aprobaea si decisiunea onoratei adunari, de sunt a se pune in lucrare aceste propunerii in decursulu anului si mai departe de catra comitetulu viitoru, și nu.

(Va urmă.)

Apelul catra tōte Romancele!

Intențiu adesea in calea nōstra creature ale bunului Dumnedieu, copile in cea mai frageda vîrstă, acoperite de sdrentie, cu pitioarele găle pe gerulu celu mai mare, sfirsite de fōme si intindiu man'a la trecatori, și cu fragedul corpu incovoietu sub o povora mai mare decat puterile loru. Acestă este proletariatu și femeiesc, care incepe din fasie, și sfirsesc cele mai de multe ori, (trecundu prin suferintele si miseriile vietiei omenești) in ospioiile de caritate, imbatranite inainte de timp, si murindu fara se fi indeplinitu scopulu pentru care bunulu Creatoru le-a lasatu pe pamant. Acestă este proletariatu modernu, in contra caruia civilisatiunea secolului in care traimus se lupta cu vigore si barbatie. Isbutivă societatea moderna a invinge, a inflatură acestu reu inspaimentatoriu? Negresitu: Incercările facute pana astazi au datu rezultate multiambitore, si asociatiunile de totu felulu ce vedemur prosperandu la poporele civilisate, sunt probe evidente despre triumful binelui in contra reului, alu luminei in contra intunecului, alu foloselor trăvalialui in contra vagabundagiului si a miseriei ce resulta din tr'insulu.

Asociatiunea sub denumirea:

Reuniunea femeielor pentru ajutoriulu copilelor sermane, are si ea de scopu tocmai lupt'a acésta: Asociatele in genere si comitetulu ce ele 'si au alesu in specialu, isi propune canda va incepe a dispune de venitulu fondurilor, conformu statutelor publicate mai diosu, isi propune, dicemu, a cercetá in persóna bordeiulu veduvei si elu sermanului, a scote copil'a din cenusia vetrui si a miseriei, a o imbracă, a'cumpară carti si a' inlesni midilöce de a merge la scola, acum de odata si mai pe urma a o asiedia si in internate, cando veniturile voru fi indestulatore.

Avemu trebuintia óre a mai aratá aici resultatele cele bune, folosole cele mari ce va trage societatea întręga dintre acésta omana si binefacatōre Asociatiune? Nu scimu cu tōte, ca este in lume o tiéra, unu poporu vigurosu, la care femeia este medicu, profesore de clase primare, de gimnasiu, de liceu si de universitate? Scimu negresitu, ca in Statul Unite femeia este profesionata, si se redica la nivelulu barbatului prin instructiune si educatiune; scimu, ca ea se urca adesea pe tribuna si tinde a se emancipă prin drepturi politice. Si femeia s'a redicatu astfelu scolo, pentru ca institutiunile democratice sunt pline de viatia si vigore, pentruca instructiunea a ajunsu a fi hrana de tōte dilele a fiacarua barbatu si femeia.

La acésta tinde si Reuniunea femeiloru pentru ajutoriulu copilelor sermane: A instroiu femeia clasei nevoiesie, a o educă, a o moraliză prin urmare, si a face astfelu o juna instruită si meseriasia, o consorta iubitóre si laboioasa, o muma duiosa, folositóre familiei si societatii intregi. Pentru reusita acestei institutiuni umane si binefacatōre, facem noi astazi apelu la generosulu concursu alu Romanelor de pretutindeni, si rugam din tōta inim'a pe Dumnedieul parintiloru nostri si pe geniala celu bunu alu Romaniei se ne vie intru ajutoriu, si oper'a va fi coronata cu succesulu celu mai stralucit.

Presiedint'a Reuniunei Matild'a Sihlianu.

Vice-presiedinte: Cornel'i'a Emilianu, Aristi'a Popescu.

Secretar: Ecaterin'a Tiony, Elis'a Rosiu.

Membre: Veronic'a Miolea, Elen'a Corjescu, Nateli'a Lochman, Casandr'a Hazu, Anastasi'a Constandinu, Elen'a Voinescu.

Casiera: Domnisióra Ecaterin'a Tacu.

(Iasi.) (Va urmă.)

ROMANIA.

Bucuresci. (Tifus si scandalu infriocat.) In „Gazet'a spitalelor“ din 14/28 Februarie a. c. aflam scirea spaimantatore, cum ca in spitalulu temnitiei din capitala in o singura luna Ianuarie morira 70 de: sieptedieci de individi, partea cea mai mare atacati de boli a tifus! Numerulu arrestantiloru trece la 800, prin urmare intru o luna au murit cate unul din 13, mortalitate ne mai audita nici chiaru in epocele cele mai fioroase de ciuma si de colera. Dr. Petrescu facuse reportu motivatul asupra boliui epidemice incubate intre arrestanti, dara autoritatile competenti n'au luato nici o măsura spre delaturarea reului, pana candu Dr. Davila cu activitatea si energi'a firésca acelui barbatu in 24 de óre a soiutu se puna la cale etramutarea de 240 arrestanti in monastirea Vacarescu prefacuta cu mare grăba in spitalu, 60 in casele Cretulescu si 80 in spitalulu Filantropiei. 350 insi mai zicea de tifus in diferitele spitale. Multi doctori si chirurgi infectati de acea boli se afla in pericolul mortii; unu număr mare de infirmari (ingrijitori) cum si Dr. Dragulanescu si doi chirurgi au murit.

Ne aducemu aminte, ca in anii mai dincoce inistrii de interne au cercetatu in persóna temnitiele, au vediutu cu ochii loru blasemat'a stare in care se afla aceleasi, au loatu măsuri strinse pentru delaturarea releloru, inse fara nici unu folosu. Fatalismulu resaratenu aliatu oulenea romanescă si cu criminalulu egoismu aluatorva functionari aru si in stare de a sacrificia populatiunea întręga a capitalei la o boliă din cele mai fioroase, a da totuodata ocaziunea la unu scandalu, carele nu poate fi decatul fetulu celei mai pronunciate barbarii.

Ce va fi óre prin temnitiele din tenuitori! Ca-ce nu se afla si in România unu barbatu, precum se afla la noi dn. Em. Taufier, carele cercetandu unu mare numaru de temnitie in anii 1866 si 1867 dete in publicu, seu cum dice poporulu, puse la prangu pe o multime de ómeni de ai administratiunei, carii cu negrij'a, lenea, egoismu si brutalitatile loru meritaseră de multu că se găma slaturea cu robii dati sub grija lor. Apoi se ne mai ciudimă déca Europa luminata tine un'a, ca Panonia si Daia sunt locuite de popora barbare! De cativa ani a datu in noi boli a politicei; toti logofetieii, toti bălosii facu politica, pana si vatasieii si porta

rei se inscris la cluburi politice (vedi Bucuresci, Iasi, Pest'a, Clusiu, Debretinu, Keiske-mét etc. etc.), era datoria ce le impune serviciulu, juramentulu, chiamarea, nu si-o implinesc intru nimicu. Acesta nu e patriotismu, ci este insulta pentru patria si popora. —

— Uru comunicatu in „Monitoriulu“ Romania deminte nisce soiri respandite prin diorinalu „Morning Post“, că cum statul roman ar' fi imprumutat 20 milioane pondi sterlingu, pe cari le-ar' fi mancatu de multu. „Monitoriulu“ dechiră, ca România nu detoresce strainatati decat 2,080.000 p. sterlingu si anume 857.200 din imprumutala Stern si 1,222.900 p. sterl. din imprumutulu Oppenheim, singurele pe care le-a facut. Se observa, ca sum'a contractata pentru ambele imprumuturi a fost de 2,159.660 p. sterl., nominali, ér' in efectivu statul roman nu a primis decat 1,373.147 p. sterl.; din sum'a datorita s'a amortisat pana acum 79.560 p. sterl. Apoi chiaru din obligatiunile acelora imprumuturi unu insemnata numru se afla in manele capitalistilor romani. Acum ce parte revine capitalurilor engleze in aceste imprumuturi, ale caror obligatiuni se afla pe tōte piatiele Europei si ale României? — nu scimu. Totu ce potem dice e, ca aceea parte nu poate fi de milioane de livre sterlingu, ci celu multa de cateva dieci de mi.

Éra déca publicistulu pune in linia de comptu si podurile de feru si constructiunea drumului de feru la Giurgiu, acei bani nu potu fi priviti că una imprumutu, ci că o sfacere industrială. Mai este de observat, ca acele constructiuni se facu mai mare parte, nu cu capitaluri straine, ci cu anuitatile ce platesc statul roman. Si déca guvernul este ingagiat a continua mai multi ani cu plat'a anuitatilor, nu putem fi acuzati noi de a manca nisce capitaluri straine, ci numai ca in aceste operatiuni sun fostu prea naivi.

Se msi adauga in acelu articolu, ca guvernul roman ar' fi in ajunulu de a face una noua imprumutu in Anglia. Capitalurile straine potu fi linistite, ca-ci déca România ar' avea nevoie de unu imprumutu, negresitu ca nu s'ar adresă la acele capitaluri cari i'a impus conditiuni de preste 16 la sută, candu capitalurile indigene nu ceru dela tesauro publicu mai multu de 8 la sută. Din norocire inse statul roman, chiaru pentru trebuintele straordinare are resurse straordinare ale sale proprii, si prin urmare nare de locu nevoie de a alerga la una imprumutu nici afara nici in intru.

Situatiunea in Orient nu si inschimbă intru nemica facia sa cea posomorita. In Bulgaria agentii russesci au inceputa a lucra mai pe suptu man'a. — Comitetulu insurectiunii inse nu se retrage, ci merge inainte si tooma acuma au imprasciatu in mii de exemplare provocari categorice, scorte si resolute provocandu poporul deadreptulu la arme asia: „Redicative voi eroilor bulgari! Nu ve mai incredeti gratie Sultanului si nu ve mai redimati pe politică occidentelui! Europa nu se indura pentru voi. Numai voi ve puteti ajută văoa. Au dăta vi frica de furoii si gadii de turci. Vedeti cum le ambla in Candia. Sculeative la arme!

Comitetulu secretu. — Au si inceputa, dupa cum serie „Der Osten“ a se cantă imnuri revolutionare in Bulgaria. In Erzegovină turci cu tōta érn'a cea infriocata facu drumurile pentru a mai străportă armata, care se mai imulti cu vro 2000 arnauti si basibozuci; s'au ordinat si cete seu redifi, din cari vro 10.000 redicati din Asia se voru aduce catra Bosni si Erzegovina. S'au datu arme si turilor vechi tatariti. —

In Occidentu spiritulu pacii resufla din tōte si preste tōte că dintr'o cointelegeră si totusi statu in Italia catu si in Germania reactiunea incepe a luă aripa din ce in ce totu mai mari. — Regele Francisc II. in România primi pe facia o deputatiune din regatulu ambelor Sicilie si nu se retrage a indemna pe fostii sei supusi cu unu felu de juramentu si apromisiuni, ca revenindu pe tronu ii va fierici. Intocma cum facu si regele Auoverei in Hietzing si Hesienii si alti prin Germania. —

Cursurile la burza in 13. Mart. 1868 sta asia: Galbini imperatrici — — 5 fl. 54 cr. v. Augsburg — — — 114 , 35 ,